



즉시 배포용: 5/13/2015

주지사 **ANDREW M. CUOMO**

**CUOMO 주지사, 필라델피아의 치명적 암트랙 사고 후 지원을 제공하기 위해  
펜실베이니아에 뉴욕주 비상 공무원들 파견**

**Andrew M. Cuomo** 지사는 오늘 화요일 저녁 필라델피아의 치명적 암트랙 사고 후 지속되고 있는 대응 노력을 돕기 위해 뉴욕주 방위군 요원과 국토보안비상본부의 비상 공무원들이 펜실베이니아로 이동 중임을 발표하였습니다.

“위기 시에 뉴욕주민들은 항상 다른 사람들을 돕기 위해 같이 나서는 데 오늘 우리가 하고 있는 것이 바로 그것입니다”라고 **Cuomo** 지사는 말했습니다. “지난 밤의 암트랙 사고는 끔찍한 비극이었으며 오늘 아침 본인은 **Wolf** 지사에게 전화하여 본인의 지원을 표명하고 뉴욕주가 가능한 어떤 식으로든 도울 준비가 되어있음을 알렸습니다. 그 목적을 위해 본인은 지속되고 있는 복구 노력을 지원할 뉴욕주 요원들을 파견합니다. 본인의 생각과 기도는 충돌의 결과로 사망한 분들의 사랑하는 이들뿐만 아니라 부상당한 모든 분들과 함께 합니다.”

뉴욕주 관리 파견단에는 **DHSES** 커미셔너 **John Melville**, 비상관리실 실장 **Kevin Wisely**, 그리고 뉴욕주 방위군에서는 **Raymond Shields** 장군과 **Steve Fukino** 대령이 포함됩니다. 지난 밤에 사고가 발생한 이후 이 관리들은 주지사실과 함께 필라델피아시 및 펜실베이니아주와 긴밀히 조율해왔습니다.

최근 보도에 의하면 워싱턴 **DC**에서 뉴욕시로 가는 암트랙 열차가 필라델피아에서 탈선하여 적어도 **6명**이 사망하고 수 십명이 부상 당했습니다.

###

다음 웹사이트에 가시면 더 많은 뉴스를 보실 수 있습니다: [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
뉴욕주 | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418